

# Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **52 (1979)**

Heft 5: **La Gruyère = Greyerzerland**

PDF erstellt am: **13.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

### Auf einem «Bern-Velo»

Ab Mai stellt die Aktion «Junges Bern» an speziell markierten Standplätzen 50 knallgrüne Velos zur Verfügung der Stadtbewohner und natürlich auch der Touristen. Die Gratis-Fahrräder sollten wohl weniger zu einer Radtour nach Thun verleiten, sondern sich auf die Bundesstadt beschränken. Auch bittet man die Benutzer inständig, die Velos nach Gebrauch wieder auf die Plätze in der Altstadt (zwischen Bahnhof und Bärengaben) zurückzubringen.

### Mit Dampf durchs Schweizerland

Liebhaber von pustenden Lokomotiven finden diesen Sommer wieder verschiedene Möglichkeiten, das Schweizerland mit einem Dampfzug zu entdecken. Beliebt sind die Zugkompositionen auf den Strecken Blonay–Chamby (Museumsbahn), Brienz–Rothorn (einzige fahrplanmässige Linie), Balsthal–Oensingen («Chluser Schnäg») und Vitznau–Rigi Kaltbad oder auch eine Rundfahrt mit der «qualmenden» Rhätischen Bahn von Landquart via Klosters, Davos, Thusis und Chur. Weitere Varianten bilden eine Dampfreise im Waldenburgerthal, im Zürcher Oberland, im Emmental, auf die Schynige Platte, von Brig nach Zermatt, durchs Appenzellerland mit dem «Amor-Express» oder gar mit der mit Dampf angetriebenen Miniaturbahn in der Baumschule von Schinznach. Eine Zusammenstellung aller Dampfzüge in der Schweiz enthält die von der Schweizerischen Verkehrszentrale (SVZ) nur in englischer Sprache herausgegebene Broschüre «Steam in Switzerland 1979».

### En vapeur à travers la Suisse

Les amateurs de locomotives crachant la fumée auront cet été encore maintes possibilités de voyager en Suisse à bord de trains à vapeur. Plusieurs de ces convois historiques sont très populaires, tels le Blonay–Chamby qui est un petit train-musée, le Brienz–Rothorn (l'unique ligne à horaire régulier), le Balsthal–Oensingen, le Vitznau–Rigi Kaltbad ainsi que les convois à vapeur des Chemins de fer rhétiques reliant Landquart à Coire en passant par Klosters, Davos, Thusis. On peut également entreprendre une excursion en train à vapeur dans la région de Waldenburg, dans l'Oberland zurichois, en Emmental, sur la Schynige-Platte, de Brigue à Zermatt, dans le Pays d'Appenzell, dans le Toggenbourg à bord de «l'Amor Express», ou encore avec le train miniature actionné à la vapeur de l'Ecole d'arboriculture de Schinznach. Tous les trains à vapeur de Suisse sont recensés dans une brochure éditée par l'Office national suisse du tourisme (ONST) en langue anglaise seulement sous le titre «Steam in Switzerland 1979».



## Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

### In den Kurorten

Mai/Juni. Eröffnung der Schwimm- und Sonnenbäder, der Tennis-, Golf-, Minigolf- und Reitanlagen, des Ruderbootbetriebes, der bewirteten Hütten, Wiederaufnahme des

Sommerbetriebes der Luftseil- und Sesselbahnen usw.

### Dans les stations

Mai/juin. Ouverture des établissements de natation et d'insolation, des courts de tennis, des terrains de golf, de minigolf et des manèges, des locations de

## Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

bateaux à rames, des cabanes gardées; remise en exploitation des téléphériques, télésièges, etc.

### Aarau

12. Mai. Kunsthaus: Serenata notturna. Leitung: Janós Tamás

14. Mai. Saalbau: «Der Regenmacher»  
18. Mai. Saalbau: Sinfoniekonzert. Leitung: Urs Voegelin. Solisten

19. Mai–17. Juni. Kunsthaus: Richard Seewald, Retrospektive

27. Mai. Stadtkirche: Musik zu Auffahrt und Pfingsten

9. Juni. Stadtkirche: Orgelabend Gustav Leonhardt  
Das ganze Jahr. Stadtmuseum «Alt-Aarau», Schlossplatz. – Aargauisches Museum für Natur- und Heimatkunde, Feerstr. 17. – Aarg. Kunsthaus, Rathausplatz

#### Adelboden

6. Juni. Diaschau: «Die vier Jahreszeiten»

#### Adetswil

9. Juni. Buebeschwinger

#### Altnau

23.–27. Mai. Segeln: Schweizer Meisterschaft, Kielzugvogel

#### Altstätten

Das ganze Jahr. Jeden Donnerstag Vieh- und Warenmarkt. – Sportzentrum GESA. – Hallenbad

#### Amriswil

Mai–29. Juni. Evang. Kirche: Jeden Freitag Orgelmusik zum Wochenende

#### Andermatt

25.–27. Mai. Feldschieszen: Pistolensclub/Schützenverein  
6. Juni. Jahrmarkt

#### Appenzell

Das ganze Jahr. Galerie Bleiche: Appenzeller Bauernmalerei. – Freiluftmuseum. – Musik- und Zaubermuseum

#### Arbon

Mai. Schlossgalerie: Siegfried Kresser  
18. Mai. Quaikonzert Stadtmusik  
19./20., 24.–27. Mai. «75 Jahre Sportschützen Arbon» und 14. Ostschweizer Kleinkaliber-Schützenfest/Eidgenössisches Veteranen-Kleinkaliberschieszen  
20. Mai. Kath. Kirche: Konzert Stadtorchester  
24. Mai. Auffahrt-Strandbadkonzert Stadtmusik  
26./27. Mai. Segeln: Internationale Arboner Frühjahrsregatta  
8.–10. Juni. Fussball: Grümpelturnier  
9./10. Juni. «50 Jahre Katholischer Turnvereine»  
10. Juni. Jungtierschau

#### Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

#### Ascona

29. Mai. Lido: «Spiel ohne Grenzen»  
2.–4. Juni. Tennis: Pfingstturnier  
Das ganze Jahr. Galleria Centro d'Arte: Maurice Frido. – Galleria Casa Serodine: griechische und römische Skulpturen

#### Augst

Das ganze Jahr. Römermuseum. Ruinen aus Augst und Kaiseraugst. – Sonderausstellung «Römisches Brot – Mahlen und Backen»

#### Avenches

Toute l'année. Musée romain

#### Baar

8.–10. Juni. Internationales Trachtenfest

#### Bachenbülach ZH

4. Juni. Bruderschwinger

#### Baden

Mai–Nov. Jeden letzten Samstag im Monat Kuriositäten- und Handwerkermarkt  
11. Mai. Kurtheater: Hazy-Osterwald-Ensemble  
12. Mai. Kurtheater: «Pic und Pello». – Kursaal: Konzert der Stadtmusik  
12. Mai–30. Juni. Galerie im Trudelhaus: Kleinskulpturen-Ausstellung  
19. Mai. Kurtheater: «Was ihr wollt», Komödie von William Shakespeare. – Kursaal: Aargauisches Zwillingstreffen  
22. Mai. Kursaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Urs Voegelin. Solisten  
24.–26. Mai. Kurtheater/Kursaal: 43. Schweizerische Amateurfilmtage  
26. Mai. Kurtheater: «Lotte spielt Lotto». – Kursaal: Filmclub-Ball. – Floh- und Raritätenmarkt  
29. Mai. Sebastianikapelle: Badener Barockkonzert  
8. Juni. Kursaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Robert Blum. Solisten: Isabel und Jürg von Vintschger. Klavier. – Kurtheater: «Die herrschende Klasse», Komödie von Peter Barnas

9. Juni. Jahreskonzert Schola Cantorum Wettingensis

10. Juni. Nationaler Orientierungslauf  
Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte: Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich von 8–20 Uhr geöffnet. – Historisches Museum im Landvogteischloss (römische Sammlung)

#### Bad Ragaz

19. Mai. Frühlingsball Militärschützen  
26./27. Mai. Oldtimertreffen  
6./7. Juni. Golf: Championnat Interclubs Seniors

#### Basel

##### Konzerte und Theater

Mai. Basler Theater: Stadttheater und Komödie: Oper, Operette, Ballett, Schauspiel. – Théâtre «fauteuil», «Tabourettlil» und Marionettentheater  
11. Mai. Violinabend Gidon Kremer. – 3. Theaterkonzert Radio-Sinfonieorchester Basel  
12. Mai. Stadtcasino: Royal Philharmonic Orchestra, London. Leitung: Witold Rowicki. Solistin: Kyung-Wha Chung, Violine  
13. Mai. Stadtcasino: Maurice André, Trompete; André Luy, Orgel. – Wenkenhof Riehen: Kodály-Duo  
14. Mai. Volkshaus: Trio Stradivarius  
15. Mai. Stadtcasino: Kammermusik-Ensemble Fischer  
16. Mai. Kammermusik im Wildt'schen Haus  
17./18. Mai. Stadtcasino: Kammerchor und Kammerorchester Basel. Leitung: Paul Sacher. Solisten  
19. Mai. Tituskirche: «Die Gambensonaten von J.S. Bach»  
20. Mai. Theodorskirche: Musica viva, Basel  
21. Mai. Pauluskirche: Basler Liedertafel  
25.–27. Mai. Café Atlantis: Regionales Jazz-Rock-Festival Nordwestschweiz  
26. Mai. Rudolf-Steiner-Schule: Marsyas-Quintett, Stuttgart  
27. Mai. Stadttheater: «Dornröschen», Tokyo Ballet Company. – Wenkenhof Riehen: «Carl Philipp Emanuel Bach – ein Porträt»  
29. Mai. Musik-Akademie: Baryton-Trios  
30. Mai. Radiostudio: Collegium Vocale, Köln  
1. Juni. Stadttheater: Premiere «Cosi fan tutte»  
3. Juni. Margarethenkirche: Orgelkonzert Hanspeter Aeschlimann  
9./10. Juni. Stadtcasino: «Carmina burana», von Carl Orff. Basler Gesangverein  
10. Juni. Komödie: Premiere «In der Sache J. Robert Oppenheimer». – Wenkenhof Riehen: «Une soirée précieuse», französische Kleinkunst

##### Ausstellungen und Messen

Mai–20. Juni. Kunsthalle: Geschenk des Nils – Ägyptische Kunstwerke aus Schweizer Besitz  
Mai–4. Juni. Kunstmuseum: «Working Proofs», Jasper Johns  
13. Mai–24. Juni. Kunsthalle: Dennis Oppenheim  
19.–24. Mai. Mustermesse: «Paedagogica», 2. Lehrmittelmesse mit Kongress  
19.–27. Mai. Mustermesse: «Das Tier und wir», 3. Fachmesse und Informationsschau  
20. Mai–30. Juni. Sportmuseum: «Rund ums Freibad», Skizzen von Heinrich Zille

##### Internationale Kongresse

9.–12. Mai. International Federation of Inventors Association  
5.–8. Juni. Mustermesse: European Guide Conference  
**Feste und Folklore**  
8.–10. Juni. Basler Stadtfest  
**Sport**  
16. Mai. Fussball: Europacup der Cupsieger  
24. Mai. Baselstädtischer Schwingertag  
26./27. Mai. Internationales Bogenschützenturnier  
27. Mai. Rad: Internationales Kriterium Elite-Amateure  
9./10. Juni. Reitertag für alle, Concours hippique  
**Diverses**  
8.–21. Juni. Circus Knie  
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: eine der bedeutendsten Kunstsammlungen der Welt. Alte Meister: Konrad Witz, Niklaus Manuel, Holbein-Familie, Urs Graf. Moderne Malerei: Braque, Léger, Gris, Chagall, Klee, Picasso – Tisch und Giacometti-Saal, Kupferstichkabinett.

– Historisches Museum: Gotische Skulpturen und Wandteppiche, Münsterschatz. – Kirschgarten: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinerergasse: Museum für Völkerkunde (reichhaltige Sammlungen aus Ozeanien und Altamerika, Textiliensammlung). Schweizerisches Museum für Volkskunde. Naturhistorisches Museum, Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingental): Skulpturen des Basler Münsters, Stadtmodelle und -ansichten. – Museum des Filmes. – Antikmuseum: Kunstwerke aus der griechischen und römischen Antike. – Schweizerisches Spielzeugmuseum im Wettsteinhaus in Riehen. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Historische Apotheken und Laboratorien, Medikamente, Amulette. – Jüdisches Museum der Schweiz: Gegenstände jüdischen Kults. – Schweizerisches Sportmuseum: Geräte und Dokumente zur Geschichte der Leibesübungen. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer» Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschifffahrt. – Römerhaus und Museum in Augst bei Basel. – Wechselausstellungen in Kunsthalle. Gewerbemuseum und Universitätsbibliothek. – Zoologischer Garten mit Vivarium, grösster Tiergarten der Schweiz. – Botanischer Garten. – Tiergarten Lange Erlen

#### Bellinzona

12 maggio. Casa d'Italia: Recita teatrale Alba  
18–27 maggio. Via al Liceo: «Espresso Ticino»  
8–18 giugno. «Gli innamorati», di C. Goldoni  
9 giugno. Podismo 35 km  
Tutto l'anno. Castel Montebello: Museo Civico. – Municipio: Galleria d'arte. – Ogni sabato: «Mercato Mostra» nel centro storico. – Palestra di roccia (Klettergarten) in regione San Paolo

#### Bergün

Juni–Okt. Geführte Wanderungen und Wildexkursionen  
Juni–Sept. Käseerei- und Alpbesichtigungen

#### Bern

##### Konzerte und Theater

Mai/Juni. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel, Ballett), des Ateliertheaters, des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des Theaters am Zytglogge, des Theaters am Käfigturm, des Züringer Refugiums, der Mahogany Hall, der Pflögastätte für Musikische Künste, des Kaffeetheaters und des Marionettentheaters  
10./11. Mai. Casino: Oratorienchor der Stadt Bern. Leitung: Anton Knüsel  
11. Mai. Konservatorium: Berner Streichquartett  
12. Mai. Stadttheater: Premiere «Die übermütigen Frauen»  
13. Mai. Kursaal: Muttertagskonzert  
14. Mai. Casino: Maurice André, Trompete; André Luy, Orgel  
15. Mai. Französische Kirche: Abendmusik  
15.–18. Mai. Stadttheater: «Torquato Tasso»  
17./18. Mai. Casino: Sinfoniekonzerte BMG. Leitung: Günter Wand  
25. Mai. Konservatorium: Berner Blechbläserquartett  
26. Mai. Radiostudio: Niklaus Tüller, Bariton; Mario Venzago, Klavier  
30. Mai. Ateliertheater: Premiere «Zum Frühstück zwei Männer», Komödie von K. Wittlinger  
2. Juni. Stadttheater: Premiere «Falstaff» von G. Verdi  
7. Juni. Casino: Sinfoniekonzert. Leitung: Charles Dutoit. Solist: Primož Novšak, Violine

##### Ausstellungen und Messen

Mai–Dez. PTT-Museum: «Das Kind und die PTT»  
Mai–10. Juni. Kunstmuseum: Herbert Distel, Schubladenmuseum  
Mai–4. Juni. Kunsthalle: Per Kirkeby, Malerei und Architektur  
Mai–3. Juni. PTT-Museum: «Die schweizerischen Telegraphen-Marken»  
Mai: bis 18. Kornhaus: «Textilkunst Gruppe 78»  
5.–15. Mai. 28. BEA, Ausstellung für Gewerbe, Landwirtschaft, Industrie und Handel

20. Mai. Casino: Berna 79, 8. Internationale Münzenbörse  
Juni–August. Kunstmuseum: Paul Klee, Spätwerk  
5. Juni–2. Sept. PTT-Museum: «125 Jahre norwegische Briefmarken»

##### Internationale Kongresse

2.–4. Juni. 8th International Congress of Serocytology  
10.–14. Juni. Internationale Kynologische Gesellschaft

##### Sport

19./20. Mai. 20. Schweizerischer Zwei-Tage-Marsch  
20. Mai. Skeetschiessen: Schweizer Meisterschaft  
22. Mai. Fussball: FIFA-Jubiläumsspiel Holland–Argentinien  
4. Juni. Fussball: Schweizer Cupfinal

##### Diverses

16. Mai. Münsterplatz: «Geraniummärit»  
26./27. Mai. Schweizerischer PTT-Sängertag  
Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Rupf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u. a.). – Naturhistorisches Museum: Dioramenschau. – Schweizerisches Alpines Museum: u. a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Baumesse Bern, Parkterrasse 16: Permanente Baufachausstellung. – Bärengraben. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Kursaal: Jeden Abend Tanz, Boulespiel; jeden Sonntag Nachmittagskonzert. – Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. – Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club: Täglich Jazzkonzerte

#### Biel/Bienne

12. Mai. Rad: Schweizerisches Amateur-Kriterium  
12., 27. Mai. Lignières: Schweizerische Motorrad-Meisterschaftsläufe  
14. Mai. Farelisaal: Feierabendkonzert  
19./20. Mai. 3. Lauf zur Regionalmeisterschaft für ferngesteuerte Automodelle  
21. Mai. Farelisaal: Kammermusikabend  
23. Mai. Kongresshaus: Sinfoniekonzert. Solist: Christian Ferras, Violine  
24.–27. Mai. Wingreis: Internationale Segel-Schweizer-Meisterschaft  
25.–27. Mai. Magglingen: Schützen-Länderkampf Schweiz–Holland  
27. Mai. Magglingen: Prof./Amat.-Rad-Strassenrennen  
8./9. Juni. 21. 100-km-Lauf von Biel  
Das ganze Jahr. Museum Schwab, Seedorfstr. 50: Museum für Ur- und Frühgeschichte (Petinesca). – Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Ausbildungskurse für Sportlehrer(innen). Instruktionen- und Leiterkurse sowie Ausbildungskurse der schweizerischen Turn- und Sportverbände

#### Binningen

10. Juni. Rad: Amateur-Strassenrennen

#### Blumisberg FR

19./20. Mai. Golf: Zentralschweizer Meisterschaft

#### Boécourt BE

10. juin. Motocyclisme: Manche Championnat suisse, route. – Manche Championnat européen, montagne

#### Boncourt

18–20. mai. Fête centrale des Céciliennes du Jura

#### Boswil

1. Juni. Kirchenkonzert

#### Boudry

11. mai. Château: Quartetto Rossini

#### Les Brenets

12/13. mai. Course pédestre de côte

19. mai. Halle: Concert de la Fanfare



## Brienz

- Mai-Okt. Jeden Dienstag Fahrradrundfahrt und Weindegustation. – Ballenberg: Schweiz. Freilichtmuseum für ländliche Bau- und Wohnkultur  
Mai-29. Okt. Jeden Montag Dorfbesichtigung, Kulturtour, Abendwanderung ins Freilichtmuseum Ballenberg  
26./27. Mai. Oberried: Jodlerabende  
27. Mai. Unterbach: Oberländischer Ringertag  
5. Juni-25. Sept. Jeden Dienstag Folklorekonzert und Sennen-Nachtesen  
7. Juni-27. Sept. Jeden Donnerstag Nachmittagswanderung und Alphüttenabend  
8. Juni-28. Sept. Jeden Freitag Morgenwanderung mit Sennen-Znüni

## Brig

20. Mai. Volksradkriterium  
26. Mai-16. Juni. Ausstellung Felix Corty

## Brissago

- 3 giugno. Sagra del pesce

## Brugg

20. Mai. Stadtkirche: Sinfoniekonzert. Leitung: Urs Voegelin. Solisten  
Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

## Brunnen

- Mai-Sept. Kursaal-Casino: Jeden Montag Heimatabend. – Jeden Dienstag geführter Dorfrundgang. – Jeden Mittwoch geführte Wanderung  
12., 18., 25. Mai, 1. Juni. Konzerte der Musikgesellschaft  
27. Mai. Interkantonales Faustballturnier  
2./3. Juni. Segeln: Flottenmeisterschaft Star/Fireball  
3. Juni. Orchestermerse mit Singkreis  
9. Juni. Urschweizer Kammerensemble  
9./10. Juni. Segeln: 1. Kreuzer-Pokal

## Bubikon

- 16./17. Mai. Ritterhaus: Hopkinson Smith, Barocklaute

## Bulle

11. Mai. Concert par le Kammerensemble  
18. Mai. Chanson de Fribourg  
23. Mai. Orchestre de chambre du Jura  
9/10 juin. Marché couvert: Grande fête «Kermesse»  
Toute l'année. Musée gruérien. Arts populaires de la Gruyère, peinture ancienne et moderne. (Fermé dimanche matin et lundi)

## Buochs

12. Mai. Muttertagständchen. – Trachtenlandsgemeinde  
25. Mai. Bauernlandständchen  
5. Juni. Marschmusikonzert

## Burgdorf

- 11.-20. Mai. Schaustellerwoche  
17. Mai. Maimarkt  
19. Mai. Stadtkirche: Orchesterkonzert. Leitung: René Akeret. Naomi Mihara, Harfe. – Markthalle: Frühlingsfest der Arbeitermusik  
2. Juni. Schwimmen: Ilco-Cup  
10. Juni. Schützenmatte: Modellflugtag  
Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde. – Museum im Schloss

## Bürglen

10. Juni. 58. Urner Kantonales Schwingfest

## Carouge GE

- 10 juin. 95e Fête romande de lutte suisse

## Cham

20. Mai. 60. Zuger Kantonales Schwingfest

## Champey-Lac

- Juin. Jardin alpin «Floréalpe», visites commentées

## Château-d'Œx

- 12/13 mai. Abbaye de Château-d'Œx  
19 mai. Concert classique. – Rougemont: Soirée du Jodleur-Club du Pays-d'Enhaut

24. mai. L'Étivaz: Tir de l'Ascension  
26. mai. L'Étivaz: Bal des Armes de guerre

## La Chaux-de-Fonds

25. mai-10. juin. Musée des beaux-arts: Leopoldo Nova/Suzanne Carlson, peintures, reliefs, sculptures, tapisseries  
8-10. juin. Les Eplatures: 50 ans Aéro-Club des Montagnes neuchâtelaises. Vols, etc.  
Toute l'année. Musée international d'horlogerie: «L'Homme et le temps.» – Musée d'histoire naturelle: Faune et flore du Haut-Jura et du Doubs; collections africaines; dioramas. – Musée des beaux-arts: Musée témoin de l'art de la seconde moitié du XXe siècle: art haut-neuchâtelais de Léopold Robert à Le Corbusier. – Musée d'histoire: Médailleur, armurier, les événements de l'histoire neuchâtelaise; meubles XVIIIe siècle. – Musée artisanal et paysan: Collections du Jura neuchâtelais. – Bibliothèque communale et Bibliothèque des Jeunes. – Vivarium. – Parc d'acclimatation du Bois du Petit-Château

## Chebxres

- 12/13 mai. Bal et kermesse Société de jeunesse. – Lutry: Giron des fanfares de Lavaux  
19/20 mai. Puidoux: Giron chanteurs Riviera  
24-27 mai. Vallorbe: Fête cantonale des fanfares  
26/27 mai. Puidoux: Concours national attelage

## Chur

- Mai-Okt. Jeden Dienstag Altstadtführung  
Mai: bis 20. Rätisches Museum: Makramee-Sammlung Maurizio aus Vicosoprano  
11. Mai. Martinskirche: Konzert der Singschule  
12. Mai. Stadttheater: Konzert der Jugendmusik  
13. Mai. Bündner/Glarner Kantonaler Schwingertag  
16. Mai. St. Martinskirche: Österreichisches Tonkünstlerorchester. Leitung: Libor Pesek  
17.-19. Mai. Einweihung der Kantonalen Sportanlagen Sand und Jubiläum «175 Jahre Kantonsschule»  
18. Mai. Klibühni Schnidrumft: Paulin Nuotcla, romanische Lieder  
18.-27. Mai. HIGA, Handels-, Industrie und Gewerbeausstellung. – Luna-Park  
24. Mai. Stadttheater: Orchesterkonzert  
25. Mai. Klibühni Schnidrumft: Hans Jäger, Autorenlesung  
Juni-Sept. Begleitete Heidi-Fahrten mit Oldtimer-Postauto  
2. Juni. Rathaushalle: Floh- und Gänggelmarkt. – Klibühni Schnidrumft: Guy Maget, Chansons  
8. Juni. Arcas: Platzkonzert der Stadtmusik  
8./9. Juni. Arcas: Klibühnifesch  
8.-10. Juni. Fussball: Nationalstrassenturnier. – Radball: Europa-Cupfinal  
Das ganze Jahr. Bündner Kunsthau: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle. – Kutschenfahrten

## Colombier

- 2-4 juin. Journées hippiques internationales

## Coppet

- Mai-oct. Château (appartement de Mme de Staël): ouvert tous les jours (sauf le lundi)  
7 juin-15 juillet. Château: Georges Filionescu, artiste roumain

## Cortailod

- 13-16 juin. Fête de l'enfance

## Crans-Montana

- 9/10 juin. Golf: Coupe Larghieri, Coupe Noël Béard

## Davos

12. Mai. Tennis: Freundschaftstreffen TC Mainz  
13. Mai. Verschiedene Muttertagständchen der Musikgesellschaft



# HOTEL ROCHAT

Alkoholfreies  
Restaurant  
Tea Room

Petersgraben 23, 4051 Basel  
Telefon 061 25 81 40, Postscheck 40-953  
Geschäftsführung: Robert H. Wohlfahrt

---

Das neu renovierte Hotel im Zentrum der Altstadt. Absolut ruhige Lage mit eigenem Parkplatz. Vis-à-vis Universität und Kantonspsital. Vom Bahnhof Tram Nr. 7 bis Schiffflände.

Einzelzimmer von Fr. 28.– bis Fr. 42.–  
Doppelzimmer von Fr. 48.– bis Fr. 66.–  
Dreibettzimmer von Fr. 60.– bis Fr. 84.–

Kinder bis 14 Jahren gratis. Bankett und Kongresssäle bis zu 300 Personen

13. Mai, 10. Juni. Platzkonzerte der Jugendmusik  
26./27. Mai. Tennis: Gongturnier  
30. Mai-15. Aug. Schiessplatz Landgut: Jeden Mittwochnachmittag Wurftaubenschüssen  
Juni-Sept. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungskurse, Kletter- und Hochtourenwochen. – Jeden Donnerstag geführte Wanderung  
2., 4. Juni. Golf: Opening Competition/Pfingst Eclectic  
3. Juni-21. Okt. Heimatmuseum Davos an Mittwochs- und Sonntagnachmittagen geöffnet  
9. Juni. Kongresshaus: Unterhaltungsabend Theatergruppe  
10. Juni. Ansegeln. – Konzert Jugend-Musikkorps

## Delémont

11. mai. Récital Erard Skutnik, piano  
12. mai. Rossemaison: «Enlevez ma femme», de Jean Marchenelles  
19/20 mai. Hippisme: Concours officiel de saut

## Dielsdorf

20. Mai. Reiten: Grand Prix BMW, Flachrennen; Frühlings-Steherpreis, Trabfahren  
27. Mai. Reiten: Grosser Preis der Stadt Zürich, Jagdrennen; Silberblaues Band, Flachrennen; Grand Prix Trotteur, Trabfahren

## Diesenhofen

24. Mai. Rad: Handicap-Strassenrennen

## Disentis

19. Mai. Konzert Männerchor/Kinderchor

## Embrach

7. Juni. Rad: Strassenrennen

## Emmental

11. Mai. Oberdiessbach: Vereinskonzert  
13. Mai. Kirche Langnau: Abendmusik  
19./20. Mai. Zollbrück: Oberemmentalisches Jodlertreffen  
20. Mai. Oberdiessbach: Emmentalisches Schwingfest  
25./26. Mai. Zäziwil: Frühlingsfest  
26./27. Mai. Zäziwil: Jungtierschau

## Engelberg

13. Mai. Gand: Konzert Musikgesellschaft

## Ennetbürgen NW

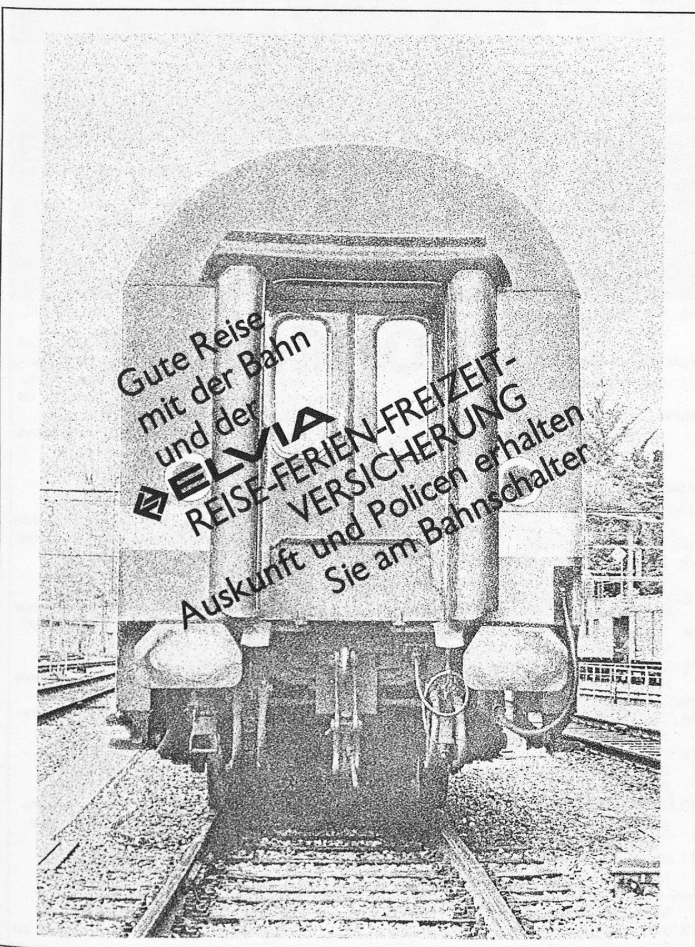
20. Mai. 75. Ob- und Nidwaldner Kantonales Schwingfest

## Erlach

25. Mai. Schlosshof: Premiere «Die Maikäferkomödie», von J. Viktor Widmann

## Ermenswil SG

27. Mai. Rapperswiler Verbandsschwingertag



Gute Reise mit der Bahn und der ELVIA REISE-FERIEN-FREIZEIT-VERSICHERUNG  
Auskunft und Policen erhalten Sie am Bahnschalter



## Eschert BE

12, 19/20 mai. Tir du 800e anniversaire d'Eschert

## Escholzmatt LU

24. Mai. 15. Schybi-Schwinget

## Estavayer-le-Lac

6/7 mai. Cercle de voile

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées, collection des anciennes lanternes CFF

## Etziken SO

20. Mai. Bezirksmusiktag

## Flawil

10. Juni. Motocross: Schweizer Meisterschaftslauf

## Flims

2. Juni–21. Okt. Wanderwochen  
8. Juni. Kirche Fidaz: Abendmusik mit Franz Nagel, Flöte, und Walter Feybli, Gitarre

## Frauenfeld

6. Mai–1. Juli. Villa Sonnenberg: Carl Roesch  
4., 10. Juni. Pferderennen

Das ganze Jahr. Schloss: Historische Sammlung. – Luzernerhaus, Freie Strasse 24: Naturwissenschaftliche Sammlung. – Villa Sonnenberg, Ringstrasse 16: Kunstsammlung

## Fribourg/Freiburg

11–13 mai. 3e Mémorial Michel Delley, rencontre suisse des sportifs handicapés en fauteuils roulants

19/20 mai. Marche pédestre du 175e anniversaire de la «Landwehr»

20 mai. Aula de l'Université: Collegium Academicum, Genève/Maîtrise de Fribourg, J. S. Bach

24–27 mai. Halle du Comptoir: Festival de l'accordéon

27 mai. Temple: Orchestre des jeunes. Direction: T. Kapsopoulos. Soliste: Dagoberto Linhares, guitare

7 juin. Temple: Concert d'orgue  
E. Messmer; H. Gschwendener, percussion

7–10 juin. Halle du Comptoir: Cirque Olympia

8/9 juin. Aula de l'Université: Concerts de gala de la «Landwehr»  
10 juin. 175 ans «La Landwehr», grand cortège

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). – Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle, vitraux, orfèvrerie médiévale. – Piscine couverte du Schönberg. – Jardin botanique

## Frick

4./5. Juni. Circus Knie

## Genève

### Concerts et théâtres

Mai. Saison du Grand-Théâtre, du Casino-Théâtre, du Théâtre de la

Comédie, du Nouveau Théâtre de poche, du Théâtre de Carouge, du Théâtre de de l'Atelier et du Théâtre Pitoëff

Mai–19 juin. Théâtre de poche: «Un drame au-dessus de nos moyens», de D. Brusati  
8–12 mai. Comédie: «Le triomphe de l'amour» de Marivaux

12–20 mai. Temple de la Fusterie: Semaine musicale de la Fusterie. 12 mai: Récital F. Delor. 14 mai: Récital M.-C. Alain. 16 mai: Récital P. Segond. 20 mai: Ensemble vocal M. Corboz

15 mai. Victoria-Hall: Maurice André, trompette; André Luy, orgue. – Eglise anglaise: Night Must fall – Emlyn Williams. – Eglise Ste-Croix: Requiem de Mozart

17, 19, 21, 24, 26 mai. Grand-Théâtre: «La Force du destin» de G. Verdi

19 mai. Victoria-Hall: «The Loughborough Youth Band»

20 mai. Eglise anglaise: «The Marriage of Figaro» de Beaumarchais

21–31 mai. Festival international de théâtre pour enfants

22 mai. Petit-Lancy: Ensemble Raymond

23 mai. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Wolfgang Sawallisch. Soliste: Emil Guilels, piano

25/26 mai. Salle Musica Antiqua: Quintette à vent Südwestfunk Baden-Baden

26/27 mai. Céligny: «Le Giron de la Dôle» (16 chorales, env. 600 chanteurs)

1er–3, 10 juin. Cantus Laetus de Genève  
5 juin. Petit-Lancy: Ensemble Praeclausica  
5–9 juin. Comédie: «Les hauts de Hurlevent»

8/9 juin. Salle Musica Antiqua: Compositeurs royaux

9 juin. Victoria-Hall: English Chamber Orchestra. – Satigny: Concert élèves du Conservatoire populaire

*Expositions et foires*  
Mai–déc. Bibliotheca Bodmeriana, Cologny: «Le livre au XVIIe siècle (imprimeurs, événements, danses macabres, etc.)»

Mai–31 oct. Musée Ariana: «Fruits et légumes»

Mai–16 sept. Musée d'art et d'histoire: Dessins anciens d'architecture et de décoration

Mai–1er juin. Musée de l'horlogerie: Irena Brynner, bijoux-sculptures

15–18 mai. Palais des expositions: SITEV, 6e Exposition internationale des fournisseurs de l'industrie du véhicule

7 juin–8 juillet. Musée Ariana: «La céramique japonaise de Karatsu»

*Fêtes et folklore*  
31 mai/1er juin. Grande kermesse universitaire

9/10 juin. Meinier: «Fête de la vie», fête de village

*Sports*  
10–13 mai. Yachting: Championnat suisse, 5,5 m

24–27 mai. Yachting: Championnat suisse, Solings

2–4 juin. Golf: Championnat du Léman

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des Estampes. – Salle de l'horlogerie. – Galerie Haute Epoque. – Musée d'Athénée. – Le Petit-Palais. – Bibliothèque publique et universitaire. – Musée Ariana. – Collections Baur.

– Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée d'ethnographie (Afrique, Asie, Amérique, Océanie; poterie populaire) et Annexe de Conches. Exposition «Fer, cheval et maréchal» et «Le dernier tonnelier de Céligny». – Musée de l'histoire naturelle et Musée régional. – Conservatoire et Jardin botanique. – Bibliothèques municipales. – Musée de Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle. – Cologny: Bibliotheca Bodmeriana

## Glarnerland

20. Mai. Betschwanden: Kirchenkonzert Orgel und Alphorn

8.–10. Juni. Linthal: Dorffest «100 Jahre Eisenbahn im Glarnerland»

## Goldau

Das ganze Jahr. Natur- und Tierpark

## Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristallausstellung

## Grandson

Mai–oct. Chaque dernier dimanche du mois: Grand marché artisanal dans les cours du château

31 mai–4 juin. Yachting: Championnat suisse, Rafales 600

Toute l'année. Château de Grandson

## Grindelwald

26. Mai. Heimatabend

31. Mai–2. Juni. Tennis: All-Star- und Pressturnier

9./10. Juni. Tennis: Volks-Grand-Prix

## Gruyères

11 mai. Kammerensemble de Saint-Gall  
23 mai. Orchestre de chambre du Jura

## Gstaad

2.–4. Juni. Internationales Gletscherpiloten-Treffen

9.–10. Juni. Wurfstaubenschiessen: Grand Prix de Gstaad – Trap

## Gunten

1. Juni. Folkloreabend

## Güttingen

Mai–Dez. Puppenmuseum (Mi, Sa, So)

20. Mai. Schweizer Meisterschaft Orientierungslauf, Staffel

## Herisau

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

## Hilterfingen

10. Juni. Kirche: Oberländisches Kammerorchester. Leitung: Romain Riard

## Hitzkirch

24. Mai. Serenade mit dem Reicha-Quintett

10. Juni. Aula Lehrerseminar: «Lake City Stompers», Dixieland und Blues

## Holzweggen-Romoo

10. Juni. 9. Buebeschwinget

## Horw

27. Mai. 60. Luzerner Kantonales Schwing- und Älplerfest

## Interlaken

Mai–Sept. Kursaal: Jeden Montag Folkloreabend. – Schaukäserei in Betrieb

Mai. Hochgebirgstouren

13., 27. Mai. Golf: Unterseen-Preis, Hotelier-Verain-Cup

19./20. Mai. Schlosskirche: «Die Heiligmesse» von Haydn

24.–27. Mai. IFC-Kongress 1979, Internationale Föderation der Seiler

25. Mai. Bodeli-Musiktreffen mit Sternmarsch

26./27. Mai. Aula: «Die chlihi Stadt»

28./29. Mai. Fédération internationale du commerce des semences

29. Mai–18. Sept. Jeden Dienstag BLS-Bahnexkursionen nach Stresa und Zermatt

30./31. Mai. Association internationale des sélectionneurs pour la protection des obtentions végétales

31. Mai–4. Juni. Segeln: Internationale Meisterschaften der Tornado-Klasse

Juni–Aug. Kursaal: Jeden Montag und Mittwoch Folkloreabend

3. Juni. Golf: Fiechter-Preis, Meisterschaft Berner Oberland

7.–10. Juni. Golf: Championnat national suisse, série B, amateurs et dames

10. Juni. Aula: Konzert des Männerchors

## Kandersteg

19./20. Mai. Amtsschiessen

10. Juni. Feldschiessen. – Kandergrien: Schweizer Meisterschaftslauf, Trial

## Klosters

12. Mai. Unterhaltung «Tag und Nacht der Stiere»

20. Mai. Wettfischen

## Kriens

19. Mai. Stadtkeller: Geni Bischof, Eisenplastiken und Aquarelle

23. Mai–13. Juni. Kunstkeller: Anne-Christine Kalbermatten-Walch, Malerei

## Kreuzlingen

24.–27. Mai. Segeln: Schweizer Meisterschaft, Vaurien

## Küssnacht a. Rigli

12./13. Mai. Schweizer Meisterschaft Fechten/Degen

## Laax

2. Juni. Eröffnungsfeier Sommerszentrum Vorab 3000

## Le Landeron

5 mai–oct. Chaque samedi marché avec des attractions

20 mai–24 juin. Galerie Schneider: Leo Riemensberger, peintures

## Langenthal

19. Mai. Stadttheater: Frühlingkonzert Arbeitermusik

22. Mai. Monatsmarkt

25. Mai–4. Juni. Schaustellermesse

## Lausanne

### Concerts et théâtres

5 mai–3 juillet. Théâtre de Beaulieu: 24e Festival international de Lausanne

8 mai–2 juin. Théâtre de Vidy: «Les Bacchantes» d'Euripide

10–16 mai. Cabaret-Théâtre des Faux-Nez: Récitals Jack Treese

11, 13 mai. Théâtre de Beaulieu: «La Dame de Pique», opéra de Tchaïkovski (Grand Opéra de Leningrad)

12 mai. Théâtre de Beaulieu: «La Khovantchina», opéra de Moussorgski (Grand Opéra de Leningrad). – Théâtre municipal: «Le chevalier des mers»

16 mai. Théâtre de Beaulieu: Murray Louis Dance Company, New York

18, 25 mai, 1er, 8 juin. Cathédrale: Concerts d'orgue

19 mai. Théâtre de Beaulieu: «Don Carlos», opéra de Verdi (Opéra de Sofia)

21, 24 mai. Théâtre de Beaulieu: «Nabucco», opéra de Verdi (Opéra de Sofia)

23 mai. Théâtre de Beaulieu: «André Chénier», opéra de U. Giordano (Opéra de Sofia)

25 mai. Théâtre de Beaulieu: Orchestre de la Suisse romande. Direction: Wolfgang Sawallisch. Soliste: Emil Guilels, piano

28 mai. Théâtre de Beaulieu: Orchestre de chambre de Lausanne/Chœurs de la Radio romande, Pro Arte et du Brassus. Direction: Armin Jordan. Solistes

30/31 mai. Théâtre de Beaulieu: Tokyo Ballet Company

2 juin. Théâtre de Beaulieu: Camerata Lysy, Direction/soliste: Yehudi Menuhin

6 juin. Théâtre de Beaulieu: Philharmonia Orchestra, Londres. Direction: Kyril Kondrashin. Soliste: Leonid Kogan, violon

8 juin. Théâtre de Beaulieu: Philharmonia Orchestra, Londres. Direction: Raphaël Frühbeck de Burgos. Soliste: Nikita Magaloff, piano

10 juin. Théâtre de Beaulieu: Philharmonia Orchestra, Londres. Direction: Erich Leinsdorf. Soliste: Michel Beroff, piano

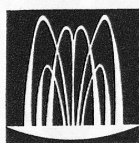
*Expositions et foires*  
Mai–10 juin. Château de Beaulieu, collection d'art brut: acquisitions nouvelles

12–20 mai. Comptoir: Exposition Renens

Mi-mai–5 juin. Forum de l'Hôtel-de-Ville: «Cinquantième du Cartel syndical vaudois»

8–14 juin. Musée des arts décoratifs: Rétrospective Elsie Giauque

9 juin–29 juillet. Forum de l'Hôtel-de-Ville: «Cartonniers-lissiers de Suisse romande»



## Unsere Quellen – Ihre Gesundheit

# Hotel des Alpes \*\*\*\* 3954 Leukerbad/Wallis

100 Betten

Vom 5. März bis 6. Juli 1979 offerieren wir Ihnen günstige Mittelsaisonpreise. Einzelzimmer ab Fr. 87.–, Doppelzimmer ab Fr. 158.– einschließlich Vollpension, erste Arztvisite und Thermalbäder. Thermalhallenbad und Therapieabteilung im Hause. Ärztliche Leitung: Dr. med. Wolfgang Kapp. Höhenluft und Bergsonne sind die besten Begleiter einer Badekur.

Senden Sie untenstehenden Coupon an die **Hotel- und Bädergesellschaft**, 3954 Leukerbad, Tel. 027 61 26 51

Ich bin an Ihrer Offerte interessiert. Bitte bestätigen Sie mir eine Reservation vom \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ für \_\_\_\_\_ Person(en)

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort: \_\_\_\_\_ AI \_\_\_\_\_

# Sondermarken Europa CEPT 1979

Ausgabetag 30. April 1979



# Bundesfeiermarken Pro Patria 1979

Ausgabetag 25. Mai 1979



Ein Blick zurück in alte Zeiten  
mit Briefmarken aus unseren Tagen.  
Der Anblick unserer Neuheiten  
lässt Sammlerherzen höher schlagen!

Nun eine Frage zum Sinnieren:  
Warum nicht sofort abonnieren?

## Wertzeichenverkaufsstelle PTT Parkterrasse 10, CH - 3030 Bern

Senden Sie mir bitte Ihre Bezugsbedingungen RS

Name

Vorname

Strasse

Postleitzahl  Ort

**Congrès international**  
2-5 juin. Palais de Beaulieu: «Amis de l'homme»

**Fêtes et folklore**  
19 mai-17 juin. Place Bellerive: Fête foraine de printemps  
7-17 juin. «Quinzaine de la Rose»

**Sports**  
2-4 juin. Golf: Championnat du Léman  
9/10 juin. Escrime: Championnat suisse épée par équipes

**Divers**  
12, 17, 19 mai. Marché aux géraniums  
14-16 mai. Palais de Beaulieu: Concours international d'hôtesses

Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). - Musée historique de l'Ancien-Evêché, place de la Cathédrale 2 (Collection de l'Association du Vieux-Lausanne). - Château de Beaulieu: Collection de l'art brut. - Musée des arts décoratifs. - Musée de Mon-Repos, parc de Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. - Musée olympique, parc de Mon-Repos. - Musée romain de Vidy, chemin du Boix-de-Vaux 20. - Musée du tapis ancien, rue de Bourg 29. - Vivarium, chemin de Boissonnet 82. - Musée de la Pipe et Objets du Tabac, rue de l'Académie 7

**Lenk**  
11. Mai. Gabriella Marggy, Violine; Christina Meyer, Klavier  
18. Mai. Gitarrenkonzert Miguel Rubio  
25. Mai. Internationales Opernstudio Zürich  
1. Juni. Klavierkonzert Oscar Schmid  
9./10. Juni. Jungschwingerfest  
10. Juni. Camerata Lysy, Gstaad  
10.-16. Juni. 9. Forum für Musik und Bewegung

**Lenzerheide-Valbella**  
Juni: ab 5. Jeden Dienstag Äplerfest auf Scharmoir. - Jeden Dienstag und Donnerstag Wildbeobachtungen  
9. Juni. Schulhaus: Konzert Musikgesellschaft und Tanz  
10. Juni. Heidsee-Wettfischen

**Leysin**  
3 juin. 700 ans Eglise de Cergnat, jeu dramatique «Terre Nouvelle»

**Liestal**  
6./7. Juni. Circus Knie

**Locarno**  
Mai-Juni. I concerti di Locarno  
12./13. Mai. Mini-Racing: Regionalmeisterschaft  
13. Mai. Rad: Strassenrennen  
16. Mai. Teatro-Kursaal: «Nicht zuhören meine Damen», von Sacha Guitry  
18. Mai. I concerti di Locarno: Festival Strings Lucerne  
19. Mai. Altstadt: Flohmarkt  
28. Mai. I Concerti di Locarno: Evelyn Dubourg  
31. Mai. Chiesa San Francesco: Gitarrenkonzert Aldo Minella  
2. Juni. Altstadt: Flohmarkt  
3. Juni. Blumenfest mit Corso  
Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Theater, Dancing, Variété, Boule, Kunstausstellungen

**Le Locle**  
12 mai. Salle Dixi: Groupe folklorique «Les Francs-Habergeants». - La Grange: «Les deux aveugles» et «Les deux pêcheurs», d'Offenbach  
19 mai. La Grange: Récital Marc Yvain, chansons  
9 juin. La Grange: Ludovic Cornelius, jazz moderne

Toute l'année. Musée des beaux-arts. - Musée historique. - Musée d'horlogerie au Château des Monts: Histoire de la mesure du temps, Collection des automates Maurice Sandoz, etc. - Musée Alexandre Girod: Peintures, meubles, etc. du peintre loclais XIXe siècle. - Bibliothèque communale et bibliothèque des jeunes

**Lugano**  
Mai-15 oct. Gandria: Musée des Contrebandiers. - Castagnola: Pinacothèque Villa Favorita  
Mai-17 juin. Villa Ciani: «I Macchiaioli», maîtres toscans  
Mai. Villa Malpensata: Max Bill  
13, 20, 24, 26/27 mai. Golf: Coupes Bucherer, Cristal, Frères Boscacci, Président

14 mai. Auditoire RSI: Concert de guitare Aldo Minella  
18 mai. Castagnola: Concert Filarmonica di Castagnola  
19-25 mai. Préfestival Jazz New Orleans  
21-23 mai. Congrès international Europabus  
24 mai. Fête du Mont San Salvatore  
25-27 mai. Centre ville: 5e Festival Jazz New Orleans  
1er juin. Palais des congrès: Concert de violoncelle Rocco Filippini. - Civica Filarmonica di Lugano  
3 juin. Concert choral «Corale Santa Cecilia»  
6 juin. Palais des congrès: Récital de piano Stanislav Richter  
9./10. Juni. Rudern: Internationale Regatta  
10 juin. Concert de printemps «Coro Lauretano»

Toute l'année. Casino et Théâtre-Kursaal: Théâtre, variété, dancing, boule. - «Lugano sur mesure», arrangements forfaitaires

### Luzern

#### Konzerte und Theater

Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, und des Kleintheaters  
11.-19. Mai. Konservatorium: Meisterkurs für Violine. Leitung: Prof. Wolfgang Schneiderhan  
12. Mai. Lukaskirche: Heitere Kammermusik  
13. Mai. Stadttheater: Première «Die Nase», Oper nach Gogol von D. Schostakowitsch  
17. Mai. Kunsthaus: Sinfoniekonzert AML. Leitung: Ulrich Meyer. Solist: Hubert Harry, Klavier  
19. Mai. Kunsthaus: Jahreskonzert Knabenmusik  
20. Mai. Matthäuskirche: Orgelabend Eduard Müller  
31. Mai. Kunsthaus: Camerata Luzern

#### Ausstellungen

Mai-Nov. Verkehrshaus: Krokodillokomotiven aus fünf Ländern  
Mai-2. Sept. Naturmuseum: «Wülf unter Wasser»  
Mai-1. Juli. Verkehrshaus: Sonderausstellung «Schweizer Hochgebirgs-Panorama»  
Mai-17. Juni. Kunstmuseum: Joseph Beuys  
Mai: bis 13. Verkehrshaus, Planetarium: «Der Sternenhimmel über Luzern, über dem Nordpol und über dem Äquator»  
11. Mai-2. Sept. Gletschergarten: «Die Schweiz und ihre Gletscher - Von der Eiszeit bis zur Gegenwart»  
13. Mai-17. Juni. Kunstmuseum: John Stezaker/Martin Hess  
14. Mai-30. Juni. Verkehrshaus, Planetarium: «Der Mond»

#### Internationaler Kongress

5.-9. Juni. CPI-Kongress  
**Sport**  
7.-10. Juni. CSIO, Offizieller Internationaler Concours hippique

#### Diverses

19.-27. Mai. Kunsthaus: Schweizer Meisterschaft des Arbeiterschachbundes  
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Schweizer Kunst 16. bis 20. Jahrhundert und europäische Malerei. - Naturmuseum bei der Spreuerbrücke. - Am-Rhyn-Haus (neben dem Rathaus): Picasso-Ausstellung. - Gletschergarten beim Löwendenkmal, Naturdenkmal aus der Eiszeit und Heimatmuseum. - Richard-Wagner-Museum, Tribtschen. - Schweiz, Museum für Brot und Gebäck, Rigistr. 28. - Landhaus Utenberg: Schweizer Trachten- und Heimatmuseum (Ostern bis Allerheiligen). - Verkehrshaus der Schweiz, Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum mit Planetarium und Kosmorama (täglich geöffnet)

#### Marly

12/13 mai. Fête des musiques Sarine-Campagne  
23-25 mai. Fêtes St-André  
27 mai. 2e Festival des Majorettes Payerne  
8-10 juin. Concours hippique

#### Martigny

Mai-oct. Fouilles archéologiques et travaux de restauration en cours à l'amphithéâtre gallo-romain du Vivier - Visite permanente de la promenade archéologique des Morasses  
Mai-3 juin. Le Manoir: «Articles de chez Aimé Maeght», Saint-Paul-de-Vence



# SERSA

## Gleisbau 8004 Zürich

### Erstellung und Unterhalt von Gleisanlagen Elektrische und aluminothermische Schienenschweissung

18 mai. Concert de l'Atelier Jeunes musicales

Toute l'année. Musée archéologique gallo-romain d'Octodure, fondation Pierre Gianadda, rue du Forum, ouvert tous les jours sauf le lundi

#### Medoscio

20. Mai. Motorrad: Schweizer Meisterschaftslauf, Strasse

#### Meikirch

10. Juni. Mittelländisches Schwingfest

#### Meiringen-Hasliberg

26. Mai. Ref. Kirche: Kirchenkonzert Orchestergemeinschaft Biel/Sängerbund Meiringen/Frauen- und Töchternchor  
9./10. Juni. «75 Jahre SAC Oberhasli»

#### Montana

Voir sous Crans-Montana

#### Montreux

5-12 mai. 19e Festival international de TV «La Rose d'or de Montreux»

27 mai-1er juin. 11e Symposium international et exposition technique de télévision

Toute l'année. Château de Chillon. – Rochers-de-Naye: Jardin alpin

#### Montreux-Aigle

12/13 mai. Golf: Championnat de Suisse romande

2-4 juin. Golf: Championnat de printemps, dames

#### Morges

Mai: jusqu'au 15. Parc de l'Indépendance: Fête de la tulipe

19/20, 26/27 mai. Voile: Championnats du Léman: Optimists, Lasers  
3/4 juin. Planches à voile: Coupe de Morges

9/10 juin. Planches à voile: Championnat du Léman

Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier du XVIIe au XVIIIe siècle, gravures, verrerie, porcelaines, poupées et jouets (ouvert les après-midi, sauf le lundi). – Château de Morges: Musée militaire vaudois

#### Mörschwil

27. Mai. St. Galler Kantonaler Jungschwingerstag

#### Muotathal

13. Mai. Muotathaler Schwinget  
9./10. Juni. Internationale Kanurenrennen

#### Muri

4. Juni. Motocross: Schweizer Meisterschaftslauf

#### Mürren

4. Juni. Schilthorn: Sommerskirenrennen

#### Murten

18. Mai. Kadettenmusik Murten

23./24. Mai. Zirkus Nock

26. Mai. Französische Kirche: Kammermusikabend

8., 10. Juni. 100 Jahre Stadtmusik

Das ganze Jahr. Historisches Museum in der alten Stadtmühle (montags geschlossen, ausser an Feiertagen)

#### Neuchâtel

Mai: jusqu'au 13. Musée d'art et d'histoire: Roger Vuillème, peintures

Mai: jusqu'au 20. Galerie 2016, Hauterive: Rumén Skortchev, gravures

Mai: jusqu'au 27. Musée des beaux-arts: Exposition Nicodski, peintures

2-13 mai. 16e Printemps musical de Neuchâtel

5 mai-1er juillet. La Chaux-du-Milieu: Exposition «L'épopée du vent – ballons et montgolfières»

12/13 mai. Voile: Coupe de Neuchâtel FD, 505, 470, Lasers

13 mai. Aula du Mail: Trio de Lucerne/Thomas Friedli, clarinette

18 mai. Théâtre: Ensemble national de danses folkloriques de Sri Lanka. – Grand marché aux géraniums

18/19 mai. Centre culturel: Tucker Zimmermann, folk américain

19 mai-16 sept. Musée des beaux-arts: Théophile Robert, peintures

24 mai. Collégiale de Valengin: Concert d'orgue Samuel Ducommun

25 mai-9 juin. «Quinzaine de Neuchâtel»

29-31 mai. Centre culturel: Jean-François Panet, cabaret

30 mai, 1er juin. Promenade-spectacle dans les rues «C'est là que bat le cœur de Neuchâtel»

1er-4 juin. Voile: Championnat suisse FD

1er-15 juin. Régates du yachting lourd

1er juin-1er juillet. Galerie 2016, Hauterive: Christiane Buhler, dessins et gravures; Michel Faget/Margrit Leuenberger, dessins

3/4 juin. Plongée: Challenge Charles Meier

6 juin. Temple du Bas: Orchestre symphonique neuchâtelois. Direction: Théo Loosli. Soliste: Christiana Ortiz, piano

8-10 juin. Fête romande des tambours, fifres et clairons

9-23 juin. Quinzaine italo-suisse

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz. – Musée d'ethnographie. – Musée d'histoire naturelle. – Musée d'archéologie

#### Neuhausen

8.-10. Juni. 9. Schaffhauser Kantonal-Musikfest

#### La Neuveville

11 mai. Cave de la Cour de Berne: Récital Joffroi

24-27 mai. Yachting: Championnat suisse, 505

#### Niederbüren

14.-17. Mai. Golf: Seniorentage, Damen

24.-27. Mai. Golf: Schweizer Meisterschaft, Matchplay Amat./Damen

6. Juni. Golf: Cramer-Cup

7.-10. Juni. Golf: Schweizer Meisterschaft Serie B, Damen und Amateure

9./10. Juni. Golf: Coupe de consolation

#### Nyon

15/16 mai. Place Pertemps: Cirque Nock

26/27 mai. Signy: Concours hippique officiel. – Céligny: Fête de chant

8-10 juin. Fêtes de Rive

Toute l'année. Château de Nyon: Musée historique et des porcelaines (fermé le lundi et le dimanche matin). – Maison du Léman: Navigation à voile, à vapeur et à moteur, pêche, faune et flore. Climat et géographie. F. A. Forel, limnologue. – Collection Abraham Hermenjat (peintures)

#### Oberaach

13. Mai. Kirche: Kammermusik der Familie Mozart

10. Juni. Kirche: Musik für zwei Gitarren

#### Oberengstringen

9. Juni. Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Klaus Cornelli. Solisten

#### Oiten

12. Mai. Stadttheater: Konzert Stadtmusik

16. Mai. Stadttheater: Klavierabend Clara Demar

#### Pfäffikon ZH

24. Mai. 4. Pfäffiker-Orientierungslauf

9. Juni. Ref. Kirche: Kirchenkonzert Musikgesellschaft

#### Plan-les-Ouates

26/27 mai. Fête cantonale du costume genevois

#### Pontresina

6.-26. Mai. Bernina-Skitourenwochen

9. Juni. Konzert des Cor masdó Puntraschinga

9./10. Juni. 2. Internationales Schachtturnier

#### Porrentruy

18-28 mai. Patinoire: Expo-Ajoie

20 mai. Semi-marathon d'Ajoie

25 mai. Concert Société d'orchestre de Bienne

26 mai. Congrès des traditions populaires

30 mai. Championnat suisse de judo

8/9 juin. Fête de la jeunesse jurassienne

9 juin. Course cycliste

9 juin-15 sept. Exposition sculpteurs jurassiens

#### Rapperswil

Mai-Okt. Schloss: Polenmuseum. – Heimatmuseum. – Knie's Kinderzoo. – Jeden Freitag Blumen-, Früchte- und Gemüsemarkt

10.-20. Mai. Technikum: Jubiläumsausstellung «Handwerk und Gewerbe heute»

12. Mai. «Feuerschutz gestern und heute»

18.-20. Mai. Altstadt: «Handwerk und Gewerbe gestern»

18., 20. Mai. Evang. Kirche: Bach-Konzerte

1. Juni-2. Sept. Heimatmuseum: «Rapperswil im Rückspiegel»

9. Juni. Jubiläums-Sängerfest

9./10. Juni. Rapperswiler Jubiläumsschiessen 1229-1979

Das ganze Jahr. Seedamm-Kulturzentrum. – Alpmare

#### Rheinfelden

13. Mai. Ref. Kirche: Orgelkonzert Philip Swanton

20. Mai. Ornithologische Jungtierschau

9. Juni. Bubenvetfischen am Rhein

10. Juni. Ref. Kirche: J.-S.-Bach-Konzert

#### Riggisberg

16. Mai-Mitte Okt. Abegg-Stiftung Bern: «Angewandte Kunst von der Antike bis zum Barock» mit Sonderausstellung «Das Spitzenmuster im 18. Jh.»

#### Rigi

27. Mai-Sept. Ab Weggis und Vitznau Rigi-Sonnenuntergangsfahrten

Juni-Sept. Jeden 1. und 3. Sonntag im Monat Nostalgiefahrt mit Dampfschiff Luzern-Vitznau/Dampfzug nach Rigi Kaltbad

#### Romandie/Westschweiz

9-13 mai. Cyclisme/Rad: Tour de Romandie

#### Romanshorn

12. Mai. Gitarrenabend Christoph Jäggin

19. Mai. Tag des Verkehrs. Eisenbahn-Ausstellung, Dampffahrten, Festbetrieb

19./20. Mai. Grosses Radballturnier

22. Mai. «Carmina Burana», von Carl Orff

23.-28. Mai. Segeln: Schweizer Meisterschaft, Drachen

2.-4. Juni. Internationales Bodensee-Tennisturnier

Das ganze Jahr. Zoogarten mit Raubtierschau. – Flohmarkt (Fr, Sa)

#### Rorschach

12. Mai. Schweizer Meisterschaft Gewichtheben

23.-27. Mai. Segeln: Schweizer Meisterschaft, Fireball

9. Juni. Parkfest der Kunstradfahrer

#### Rothrist

11. Mai. Divertimento Zürich. Solist: H. M. Ulbrich, Oboe

#### Ruswil

4. Juni. Rottal-Schwinget

#### Ste-Croix

13. mai. Fête de chant du Nord vaudois

#### St. Gallen

Mai/Juni. Historisches Museum: Alte schweizerische Kalender

Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Opern, Operetten, Schauspiele, Ballett

Mai: bis 27. Katharinen: Dieter Roth

11. Mai. Kathedrale: Maurice André, Trompete; André Luy, Orgel

11.-13. Mai. Ostschweizerische Campingausstellung

14.-16. Mai. Hochschule: Internationales Management-Symposium

17. Mai. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Anton Kolar. Solist: Klaus Heitz, Cello

19.-27. Mai. St. Galler Frühjahrsmesse

20. Mai. St. Laurenzkerche: Orgelkonzert S. Hildenbrand. – Verbandsschwingertag

23/24. Mai. St. Laurenzkerche: Einweihungskonzert. Leitung: Etienne Krähnbühl. Solisten

25. Mai. Kongresshaus: Franziskanerfest

25/26. Mai. Jubiläumsfest «100 Jahre FC St. Gallen»

2. Juni-1. Juli. Katharinen: Aquarelle, GSNBA

9./10. Juni. Leichtathletik: Schweizer Meisterschaft, Staffel

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Historisches Museum im Stadtpark. – Museum im Kirchhoferhaus (Silbersammlung Giovanni Züst; Alpines Paläolithikum). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Marktgasse 23: Spieldosenkabinett

12 mai. Jean Devaal, chansons

12 mai, 9 juin. Meetings d'athlétisme

#### St. Moritz

Juni-Sept. «Allegra»-Sport- und Freizeitprogramm

3. Juni. Laudinella: Kammermusikabend

4.-16. Juni. Engadiner Bergblumentage

9. Juni. Wurfraubenschüssen: Bündner Freundschaftsturnier

#### Saanen

9. Juni. Automobil: Schweizer Meisterschaftslauf

#### La Sagne

25-27 mai. Fête villageoise

#### Saignelégier

18/19 mai. Fête de la médaille d'or de la chanson

#### Samedan

3. Juni. Golf: Eröffnungsmatch

#### Savognin

2. Juni-29. Sept. Tenniskurse und diverse Tennisturniere

#### Schaffhausen

Mai: bis 20. Museum zu Allerheiligen: Othmar H. Ammann: «Die Entwicklung des Grossbrückenbaus». Eugene Ammann, Gemälde. Helmut Ammann, Plastiken

12. Mai. Stadttheater: Violinerzital Gidon Kremer. – Ramsen: Volksmarsch

13. Mai, 9. Juni. Konzerte der Knabenmusik. – Guntdingen: Concours hippique

14. Mai. Stadttheater: Folklorekonzert mit Slavko Avseniks Oberkrainern

# BAHNHOF BUFFET BERN

FRITZ HALLER CH-3001 BERN  
TEL 031/22 34 21 031/22 88 22  
TELEX 33 3 22 B BERN CH

19. Mai. Schiessen: Gruppenmeisterschaft und Vorschüssen zum Eidgenössischen Feldschiessen  
19./20. Mai. Griesbach: Nationale Pferdesporttage. – Beggingen: Verbandsschiessen  
20. Mai. Hallau: Rad, Ostschweizerische SRB-Veteranen-Sternfahrt  
24. Mai. Wasserball: Schaffhausen–Solothurn. – Handicap-Radrennen  
25.–27. Mai. Eidgenössisches Feldschiessen. – Hallau/Thayngen: Eidgenössisches Pistolenfeldschiessen  
26. Mai. Jubiläumskonzert Handharmonikaklub Munot  
26./27. Mai. Armbrustschiessen: Nachtschiessen in Beringen  
4. Juni. Wasserball: Schaffhausen–Basel  
8. Juni. Münster zu Allerheiligen: Münsterkonzert  
9. Juni. Vorschüssen zum Jungschützenwettschiessen  
10. Juni. Regionalturntag  
10. Juni–5. Aug. Museum zu Allerheiligen: GSMBK Zürich  
Das ganze Jahr. Jeden Dienstag geführte Wanderung

## Schänis

23. Mai–2. Juni. Segelfliegen: Schweizer Meisterschaft

## Schönbühl

4. Juni. Rad: Handicap-Strassenrennen

## Schönenberg ZH

- 26./27. Mai. Golf: Ostschweizer Meisterschaft

## Schwyz

- 18.–20. Mai. Seminarbazar  
19./20. Mai. Kellertheaterfest  
26. Mai. Casino: Maiball  
Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft

## Sierre

- 18–20. mai. Motocross international des Iles Falcon  
Toute l'année. Manoir de Ville, centre de dégustation des vins valaisans. – Hôtel de Ville: Musée R. M. Rilke

## Sion

18. mai. Orchestre et Chœur Pro Arte «Orphée», de Glück  
Toute l'année. Musée de Valère: Histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1390. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505. – Grange-à-l'Évêque: Musée archéologique du Valais. – Galerie des Châteaux: Peintres naïfs yougoslaves

## Solothurn

- 9.–22. Mai. Berufsschulhaus: Ausstellung Amateur-Fotoklub  
17. Mai. Konzertsaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Hanspeter Bach. Solist: Barrie Perrins, Euphonium  
20. Mai. Museum Blumenstein: Musikmatinee  
25.–27. Mai. Landhaussaal: Solothurner Literaturtage  
Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert». – Altes Zeughaus (Waffensammlung Schweiz)

## Soulce

- 26/27. mai. Festival des fanfares du Haut de la vallée

## Speicher AR

13. Mai. Regionaler Tanzsonntag

## Spiez

- 19./20. Mai. Segeln: Frühjahrspreis, Jachten

## Sursee

- 12.–27. Mai. Rathaus: Susanne Hermann, Malereien  
17. Mai. Warenmarkt  
20. Mai. Ref. Kirche: Abendmusik mit dem Luzerner Streichquartett  
25. Mai. Ref. Kirche: Kirchenkonzert

## Tafers

- Das ganze Jahr. Senseler Heimatmuseum: Heimische Wohnkultur des 18./19. Jh. und ländliches Handwerk früherer Zeiten (Di, Sa, So)

## Tavannes

20. mai. Motocross: Championnat suisse

## Tessin

- 26./27. Mai. Boccia: Schweizer Dreiermeisterschaft

## Thun

1. Mai–7. Okt. Wocheperpanorama: «Rundbild der Stadt Thun»  
8. Mai–7. Okt. Wocheperpanorama: Fotoausstellung  
23.–27. Mai. Segeln: Schweizer Meisterschaft, Star

## Tramelan

- 19/20. mai. Journées des jeunes gymnastes

## Uster

- 4.–20. Mai. Stadthaus: Samuel Buri  
16. Mai. Stadtbibliothek: «Kinderbuch und Jugendbuch von heute»  
19. Mai. Kantonale Leichtathletikmeisterschaften  
24.–26. Mai. Seefest

## Valée de Joux

- 4–13. mai. Exposition 75e anniversaire du village de L'Orient  
13. mai. Temple du Sentier: Concert La Jurassienne  
26. mai. Les Charbonnières: Soirée et bal Société de jeunesse

## Vallorbe

- Mai–1er nov. Grottes de l'Orbe souterraine: Visites guidées  
Toute l'année. Musée Gyger, collection d'objets ferroviaires anciens, gare CFF

## Vendincoort

27. mai. Concours de pêche

## Vevey

5. mai–28. oct. Chémén de fer touristique à vapeur Blonay–Chamby, tous les samedis après-midi et dimanches  
5. mai–oct. Visites des caveaux des vigneron  
12., 18./19., 25., 27. mai. Blonay: «Le chasseur de rêves», de P. Bron  
17. mai. Place du marché: Marché aux géraniums  
18. mai–3. juin. Galerie Arts et Lettres: Exposition Ch. Cottet  
26. mai–12. août. Musée Jenisch: «Les peintres et le livre au XXe siècle»  
3. juin. Hôtel de Famille: Bourse philatélique  
8–24. juin. Galerie Arts et Lettres: Aquarelles romands  
9. juin. Blonay: Concert Société jeunesse et musique

## Viters

10. Juni. St. Galler Kantonaler Schwingertag

## Vinelz

13. Mai. Seeländisches Schwingfest

## Visp

4. Juni. Reiten: Springkonkurrenz

## Vitznau

16. Juni, 7. Juli. Grubisbalm-Höhlenfeste

## Vouvry

- 8–10. juin. Fête cantonale des musiques

## Walenstadt

17. Mai. Judo: Meisterschaft  
Walenstadt–Schaffhausen–March  
19./20. Mai. Ornithologische Jungtierschau  
2. Juni. Fussball: Schülerturnier  
4. Juni. Fussball: Grümpeltturnier  
6. Juni. Fussball: Kantonales Lehrerturnier  
9./10. Juni. Schiessen: Feldmeisterschaft

## Wallisellen

12. Mai. Schweizer Jugend-Sinfonieorchester. Leitung: Klaus Cornell. Solisten

## Wauwil

13. Mai. 1. Santenberg-Schwinget

## Weggis

- Mai–Sept. Täglich Kurkonzerte. – Sonntags Frühschoppenkonzerte (Ländlermusik)  
12., 24., 26. Mai. Geführte Wanderungen  
12. Mai. Jodlerabend  
25. Mai, 1., 8. Juni. Kommentierte Orgelmusik  
26. Mai. Konzert Feldmusik  
Juni–30. Sept. Sonntags folkloristische Darbietungen  
9./10. Juni. Volksmarsch  
10. Juni–11. Aug. Musiksommer Weggis  
10. Juni. Schweizer Volkslieder in vier Landessprachen

## Weinfelden

27. Mai. SKTSV-Leichtathletik-Staffelmeisterschaft

## Wettingen

11. Mai. Klosterkirche: Liederabend  
25. Mai. Klosterkirche: Kammermusik  
31. Mai–2. Juni. Circus Knie

## Wetzikon

20. Mai. 69. Zürcher Kantonaler Schwingertag

## Wiedlisbach BE

5. Mai–4. Juni. Spittel/Museum Kornhaus: Ausstellung «Glas»

## Wil

- Mai/Juni. Stadtmuseum: Ausstellung «Chronik unserer Schrift»  
11.–13. Mai. Armbrustschiessen: Schweiz–BRD–Österreich

- Das ganze Jahr. Stadtmuseum im Hof: täglich geöffnet (ausser Dienstag)

## Wilderswil

20. Mai. Kirche Gsteig: Abendmusik  
23. Mai–5. Sept. Jeden Mittwoch folkloristische Platzkonzerte

## Willisau

12. Mai. Jazzkonzert  
13. Mai. SAC-Frühlingswanderung  
23. Mai. Unterhaltungsabend Turnverein  
8.–10. Juni. Leichtathletik: SVM-Meeting  
9. Juni. Jazzkonzert. – Kantonsschule: Abendmusik

## Wimmis

20. Mai. Motorrad: Schweizer Meisterschaftslauf, Trial

## Winterthur

### Konzerte und Theater

- 11./12. Mai. Kellertheater: «Gau go gå», Dialektmusical  
13. Mai. Stadthaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Mario Venzagio. Solisten  
16. Mai. Stadthaus: Zürcher Barockmusiker  
20. Mai. Kirchengemeindehaus: Matinee Orchester Reto Parolari. Solistin: Brigitte Vinzens, Klavier  
23. Mai. Stadthaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solist: Helmut Lipsky, Violine  
25. Mai. Musikkollegium: Liederabend Kurt Widmer/Janka Wytenbach  
26. Mai. Stadttheater: Marcel Marceau, Mime  
27. Mai. Stadthaus: Matinee Orchestergesellschaft. Leitung: Chaim Elata. – Stiftung Oskar Reinhart: Morgenmusik Jugendchöre I und II der Stadtkirche. Leitung: Jean-Pierre Druey  
28.–31. Mai, 1., 5.–9. Juni. Altersheim Neumarkt: Winterthurer Blasmusikkonzerte  
30. Mai. Stadthaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Milan Horvat. Solist: Marcel Gross, Viola  
7. Juni. Hotel Zentrum Töss: Sinfoniekonzert. Leitung: Mario Venzagio. Solistin: Yvonne Mörgele, Violine  
9. Juni. Neumarkt: Städtisches Musiktreffen

### Ausstellungen

- Mai–23. Aug. Eulachhalle: Textilmaschinenexposition  
Mai. Stiftung Oskar Reinhart: Rembrandt/Ostade, Radierungen; Hans Brühlmann, Zeichnungen  
Mai: bis 13. Kunstmuseum: «Zürich Land»  
24. Mai–26. Aug. Kunstmuseum: Sammlungsexposition des Kunstvereins

### Sport

- 17.–20. Mai. Schiessen: Schweiz–Österreich–USA  
9./10. Juni. Schwimmen: Internationales Meeting

### Diverses

- 19.–27. Mai. Winterthurer Schaustellerwoche  
28. Mai–10. Juni. Neumarkt: Peter Brogles Schaubude

- Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – «Am Römerholz»: Sammlung Dr. Oskar Reinhart. – Kunstmuseum: Gemäldeausstellungen des Kunstvereins Winterthur. – Naturwissenschaftliche Sammlungen. – Heimatmuseum im «Lindengut». – Kleinmeistersammlung Jakob Briner. – Uhrensammlung Konrad Kellenberger

### Wohlen AG

- 29./30. Mai. Circus Knie

### Yverdon

12. mai. Théâtre: Meeting de boxe  
17., 31. mai. Temple: Récitals d'orgue  
19. mai. Théâtre: Audition Eliane Randal  
22. mai. Théâtre: Petit Chœur des écoles primaires  
26./27. mai. Maison-Rouge: Kermesse

### Zermatt

- Mai–Sept. Plateau Rosa: Sommerski  
Mai: bis 26. Frühlings-Skihochtourenwochen

### Zug

- Mai: bis 18. Kunsthaus: «100 Jahre Historisches Museum»

### Zuz

- 2.–9., 16.–23. Juni. Engadiner Wanderwochen

### Zürich

#### Konzerte und Theater

- Mai–3. Juni. Theater am Hechtplatz: Franz Hohler  
Mai. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters, des Theaters am Hechtplatz, des Theaters am Neumarkt, des Theaters an der Winkelwiese, des Zimmertheaters Heddy-Maria Wettstein, Winkelwiese 4, und Zbigniew Stocks Kammertheater, Hirschengraben 42  
11. Mai. Tonhalle: Royal Philharmonic Orchestra London. Leitung: Witold Rowicki. Solistin: Kyung-Wha Chung  
13. Mai. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten. – Kongresshaus: Ian Drury and The Blockheads

Wir projektieren,  
fabrizieren  
und montieren: Gondelbahnen,  
Sesselbahnen,  
Skilifte, Spezialbahnen

# STÄDELI-LIFT AG

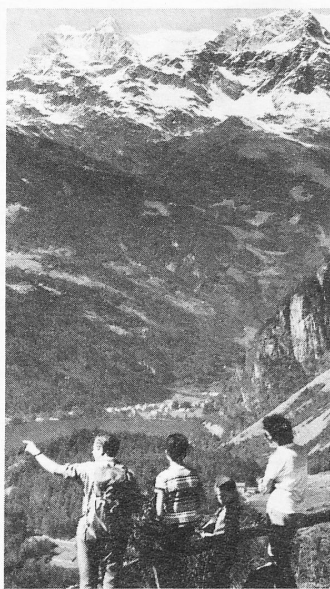
who Telefon 01/929 21 21  
CH-8618 Oetwil a. S. Zürich  
Verlangen Sie  
unsere Dokumentationen



# Graubünden

für Hobby-Ferien

Auskunft und Prospekte sind beim Verkehrsverein für Graubünden, Ottostrasse 6, 7001 Chur, oder bei den lokalen Verkehrsvereinen erhältlich.



**Silvaplana**  
 ENGADIN  
 FIS GRAM  
**Corvatsch  
 Surley-Champfèr**

Wanderwege, internat. Segelzentrum  
 Camping am See, Sportfischerei  
 Sommerskifahren

**Auskunft: Kurverein Silvaplana  
 Tel. 082 481 51, Telex 74855**

**CELERINA**

**Für erlebnisreiche Sommerferien  
 im Zentrum des Engadins**

Preisgünstige Pauschalwochen mit Wandern, Golf, Fischen, Reiten oder Sommerskifahren. Tenniskurse in kleinen Gruppen.

**Auskunft und Prospekte:  
 Verkehrsverein  
 7505 Celerina, Tel. 082 339 66**

**Pontresina**

1800 m ü.M.

**Engadiner  
 Wanderparadies**

**Auskunft und Prospekte durch:  
 Kur- und Verkehrsverein, 7504 Pontresina  
 Tel. 082 6 64 88, Telex 74495**

*Davos*

**MODERN, VIELSEITIG,  
 IDEAL  
 FÜR SOMMERFERIEN  
 MAXIMAL**



300 km Spazier- und Wanderwege, Bergbahnen, Bergsteigerschule, Vita-Parcours, Hallen- und Gartenbad, Rudern, Segeln, Angeln, Golf, Tennis, Reiten (Reithalle), Gras-Skifahren, Kinderspielplatz, Ausflugsfahrten, Heimatmuseum, Kongresshaus.

**Neu: Wander-Abonnement der Davoser und Klosterbergbahnen für 4 wählbare Tage während der Sommersaison, Erwachsene: Fr. 40.-, Kinder Fr. 20.-**

**Auskunft und Prospekte:** Ihr Reisebüro oder Verkehrsverein Davos, Postfach 198, 7270 Davos Platz.

14. Mai. Volkshaus: Lake
15. Mai. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Erich Leinsdorf. Tamas Vasary, Klavier
16. Mai. Tonhalle: Maurice André, Trompete; André Luy, Orgel. – Volkshaus: Thin Lizzy
17. Mai. Tonhalle: Neues Zürcher Quartett. Kammermusikabend. – Theater 11: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Werner Bärtschi, Klavier
18. Mai. Tonhalle: Camerata Zürich. Leitung: Rätö Tschupp. Solist: Peter Lukas Graf, Flöte
20. Mai. Kirche St. Peter: Baroque Strings Zürich. Solisten: Bernard Schenkel, Oboe, F. Gassmann, Violine
22. Mai. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Erich Leinsdorf. Alicia de Larrocha, Klavier
25. Mai–Ende Juni. Internationale Juni-Festwochen 1979. Opern, Theater, Konzerte, Ausstellungen (25. Mai: Eröffnungsakt in der Tonhalle)
26. Mai. Oper: «Aus einem Totenhaus» von Leoš Janáček. – Hallenstadion: Adriano Celentano
27. Mai. Tonhalle: Ars Cantata Zürich. Leitung: Peter Scheuch. – Oper: «Ariadne auf Naxos» von Richard Strauss
28. Mai. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten
30. Mai. «Falstaff», Lyrische Komödie von Giuseppe Verdi
31. Mai. Tonhalle: Orchesterkonzert. Leitung: Wolfgang Sawallisch. Solist: Emil Gilels, Klavier

Juni. Aufführungen im Schauspielhaus, Theater 11 und im Theater am Neumarkt

1. Juni. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz, Solisten: Clifford Curzon, Josef Dene
2. Juni. Tonhalle: Trio Ashkenazy/Perlman/Harrell
- 2., 4. Juni. «Der Rosenkavalier», Musikkomödie von Richard Strauss
5. Juni. Oper: «Nabucco» von Giuseppe Verdi

- 5.–7. Juni. Theater 11: Gastspiel Theatre of the Deaf
7. Juni. Tonhalle: Orchesterkonzert. Leitung: Lovro von Matačić. Solist: Heinz Holliger. – «Arabella», Lyrische Komödie von Richard Strauss
9. Juni. Oper: «Norma» von Vincenzo Bellini
10. Juni. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Arturo Benedetti Michelangeli. – Oper: «Der fliegende Holländer» von Richard Wagner
- 10.–12. Juni. Theater 11: Gastspiel Theatre Technis Athen

**Ausstellungen und Messen**

- Mai–Aug. Wohnmuseum: «Schiffahrt auf dem Zürichsee»  
 Mai–1. Juni. Haus zum untern Rech: «Inseliedlung vor 5000 Jahren»  
 Mai. Villa Schönberg, Gablerstrasse 14: Sonderausstellung «Schweizer Masken und Kostüme». – Stadthaus: Ausstellung «Was Kinder malen»  
 Mai: bis 20. Kunsthaus: Anton Stankowski, Fotografien  
 Mai: bis 26. Strauhof: Hannelore Walther, Ursula Niemand  
 4.–13. Mai. Züsä: Photoexpo, Photo- und Kinoausstellung  
 6.–22. Mai. Swisspel-Gebäude: Swisspel, Einkaufswochen der Schweiz. Reiseartikel- und Lederwarenindustrie  
 18. Mai–29. Juli. Kunsthaus: Cuno Amiet und die Maler der Brücke  
 19. Mai–17. Juni. Helmhaus: «Alpenreise 1655 von K. Meyer und J. Hackaert»  
 19. Mai–19. Aug. Kunstgewerbemuseum: «Hofhaus in China – gestern und heute»  
 20. Mai–10. Juni. Filmpodium: Retrospektive Max Ophüls  
 23. Mai–12. Aug. Museum Bellerive: William Morris (1834–1896) – Persönlichkeit und Werk  
 24.–31. Mai. Züsä: Europa-Möbel-Messe  
 1.–30. Juni. Strauhof: Rosmarie Egger, Sascha Klausner, Rafael Kessler, Thea Weltner, Annarella Rotter, Greta Leuzinger  
 1. Juni–29. Juli. Kunsthaus: Zero, Bildvorstellungen der europäischen Avantgarde 1958–1964

**Internationale Kongresse und Kurse**

- 27.–29. Mai. Hotel Zürich: Verband Europäischer Armaturenfabrikanten  
 5. Juni–1. Sept. Muraltengut: Internationale Meisterkurse für Musik (Cembalo, Violine, Violoncello, Gesang, Orgel)

**Sport**

13. Mai. Bowling: Schweizer Meisterschaft

**Diverse**

- Mai: bis 27. Circus Knie  
 24. Mai. Internationales Treffen der Heilsarmee mit Umzug

- Das ganze Jahr. Kunsthaus: Gemälde und Plastiken, Wechselausstellungen. – Schweizerisches Landesmuseum: Schweizerische Kultur und Geschichte. – Zunfthaus zur Meisen: Schweizer Keramik des 18. Jahrhunderts. – Zürcher Wohnmuseum: Zürcher Wohnkultur des 17. und 18. Jahrhunderts und Puppensammlung. – Kunstgewerbemuseum: Wechselausstellungen. – Museum Rietberg, Gablerstr. 15: Aussereuropäische Kunst, vorwiegend aus Indien, China, Afrika. – Museum Rietberg, Hirschengraben 20: Wechselausstellungen aussereuropäischer Kunst. – Graph. Sammlung der ETH: Alte und moderne Graphik und Wechselausstellungen. – Thomas-Mann-Archiv: Manuskripte. Bibliothek und Arbeitszimmer des Dichters. – Sammlung E. G. Bührle: Französische Impressionisten, Mittelalterliche Skulpturen. – Deusser-Stiftung: Gemälde von August Deusser und seine Sammlung. – Helmhaus: Wechselausstellungen. – Kunststube zum Strauhof, Augustinergasse 9: Werke von Zürcher Künstlern. – Zentralbibliothek: 1,9 Mio. Sammlungsgegenstände, Lesesäle. Wechselausstellungen. – Fraumünster: Chorfenster von Marc Chagall. – Universität: Völkerkundemuseum (Tibet-Sammlung u. a.), Archäologische Sammlung (antike Kunst), Medizinhistorische Sammlung, Zoologisches Museum, Paläontologisches Museum

(Triasfossilien vom Monte San Giorgio). – Kulturama: Die Entwicklung des Menschen. – Pestalozzianum: Drei Pestalozzi-Gedenkzimmer, Jugendbibliothek. – Zoo: 1800 Tiere in 350 Arten. – Schweizer Alpenbahnmodell (neben Zoo). – Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Sukkulentsammlung: Kakteenausstellung in über 4000 Arten. – Schauhäuser der Stadtgärtnerei: Sammlung tropischer und subtropischer Pflanzen. – Heimatwerk (Rudolf-Brun-Brücke, Nationalbankgebäude und Flughafen Kloten): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk

**Zurzach**

11. Mai. Ref. Kirche: Muttertagskonzert Musikgesellschaft
23. Mai. Kurkonzert
24. Mai. Sternwanderung

**Zweissimmen**

10. Juni. 6. Schwimm-Meeting Zweissimmen

**Liechtenstein**

12. Mai. Gemeindegasse Balzers: Frühlingskonzert. – Gemeindegasse Triesenberg: Passivkonzert
19. Mai. Gemeindegasse Triesenberg: Passivkonzert Harmoniemusik
24. Mai. Gemeindegasse Eschen: Konzert Jugendharmonie
3. Juni. Triesenberg: Pfingst-Tagwacht Harmoniemusik
- 9./10. Juni. Im Tröxle Schaan: Jahrmarkt

**Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsbüros.**

**Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux.**